필라델피아 한인천주교회

Holy Angels Parish of Archdiocese of Philadelphia
www.philaholyangels.org

7000 Old York Road, Philadelphia, PA 19126 • 사무실 (215) 927-1662 • FAX (215) 224-6615
주임 신부 : 정대웅(요한보스코) • 보좌 신부 : 김찬미(가비노)
사목회장 : 김완수(토마스빌라노바) 267-632-7450 • 연령회장 : 하동한(아오스딩) 267-616-8899

Mass		성사 · 면담	
Weekday	PM 8:00 (Tuesday · Thursday)	유 아 세 례	매월 첫째 주 토요일 오후 7:00
Saturday	PM 8:00	축성 (차량, 집)	항 시 가 능
Sunday	AM 7:00, 10:00(교중)	고 백 성 사	미사 시작 전 20분
	Sunday School 11:30am	혼 인 면 담	3개월 전 사무실로 신청
	PM 5:00 (청년 미사)	신 앙 상 담	항 시 가 능

오늘의 전례

입당 성가 : 294 모든 성인 성녀이시여
제 1독서 : 신명기 6,2-6
화 답 송 : ◎ 저의 힘이신 주님, 당신을 사랑하나이다.
제 2독서 : 히브리서 7,23-28
복음환호송 : ◎ 알렐루야.
○ 주님이 말씀하신다. 누구든지 나를 사랑하면
내 말을 지키리니 내 아버지도 그를 사랑하시고
우리가 가서 그와 함께 살리라. ◎

복 음 : 마르코 12,28ㄱㄷ-34
봉헌성가 : 218 주여 당신 종이 여기 220 생활한 제물
영성체송 : 주님, 저에게 생명의 길 가르치시니,
당신 얼굴 뵈오며 기쁨에 넘치리이다.
성체성가 : 172 그리스도의 영혼
502 주의 빵을 서로 나누세
파견성가 : 434 산상 교훈

전례 봉사자

일 시	미사해설	제 1독서	제 2독서	복 사	성체 분배	헌금봉사	다과 봉사
11월 3일(토) 8시	이미숙	이영숙	박금숙	이재욱 이재풍 전아린 이재준			
11월 4일(주일) 7시 **10시** **11시 30분**	김항규 김현직	이철규	김정애	이대근 이효근 오승민 이세진 오채빈 오정원 함재희 정윤지 정윤서 최성현	이규선 김홍길	Ft. Washington	Cheltenham
11월 6일(화) 8시	이미숙	박금숙		이세진 임고이 이세희 공태환			
11월 8일(목) 8시	김항규	김애란		김현수 김지수 정현아 함지훈			
11월 10일(토) 8시	방남분	박순완	황현숙	고동후 정윤지 고동재 정윤서			
11월 11일(주일) 7시 **10시** **11시 30분**	김도호 홍현표	이진용	노원진	홍유진 홍민기 오승민 박유민 홍유진 홍민기 공재원 공수환 인 준 인서윤	김석현 강호신	Blue Bell	Cheltenham

학부모 쿠폰 판매(10시 미사 후) 11월 : 9, 10학년 **Van 봉사** 11월 4일 : 이인섭 11일 : 김완수 18일 : 박범수 25일 : 박병학
동절기 야간 방범 : Godfrey & logan : 11월 6일(화) 8일(목) Olney : 11월 9일(토) 13일(화)
Cheltenham : 11월 15일(목) 17일(토) 20일(화) 24일(토) Jenkintown : 11월 27일(화) 29일(목) 12월 1일(토) 4일(화)

생명의 말씀

네 이웃을 너 자신처럼 사랑해야 한다(마르 12,31)

어느덧 찬바람 부는 11월, '위령성월'의 첫 주일입니다. 멋들어진 가을 단풍잎들이 떨어져 버린 빈 가지에 바람 한 조각 스쳐 지나가면, 우리도 자연스레 옷깃을 여미며 어느 새 한 해의 마무리가 다가오고 있음을 생각하고 스스로를 돌아보게 되는 달입니다. 교회 달력으로는 올해의 마지막 달입니다. 한 해의 전례력을 마무리하기에 앞서 흘러간 올 한 해를 반성해 보게 되는 계절이며 우리보다 앞서가신 연령들을 위해 기도를 더 하게 되는 계절이기도 합니다. 오늘 연중 제31주일의 복음 말씀은 '가장 큰 계명'에 관한 예수님의 가르침입니다. 마태오 복음이나 루카 복음과는 달리 오늘 우리가 들은 마르코 복음에서는 질문을 던진 율법학자가 '예수님을 시험하려는' 나쁜 의도가 언급되지 않습니다. 더 나아가 예수님께서는 그 율법학자에게 '너는 하느님 나라에서 멀리 있지 않다'는 칭찬까지 하십니다. 성경의 가르침 중에서 '가장 큰 계명'이 무엇인지에 대한 질문은 당대 유대교의 저명한 랍비들에게 곧잘 질문되어졌던 주요 이슈이기도 했습니다. 당시 랍비들도 248가지나 되는 계명들과 365가지나 되는 파생 법규정들 중에서 가장 중심이 되는 것이 무엇인지 의견이 분분했던 모양입니다. 예수님은 구약성경(예수님 당시로서는 '성경' 전체에 해당하는)에서 두 구절을 인용해서 단순, 명쾌한 답변으로 여러 율법의 중심을 잡아주십니다. 첫째는 하느님을 사랑하는 것이고 둘째는 이웃을 사랑하는 것인데, 이보다 더 큰 계명은 없다고 말씀하십니다. '가장 큰 계명' 하나만 질문받았는데, 예수님께서는 묻지 않은 '둘째가는 계명'까지 함께 언급해 주십니다. 마치 이 두 가지가 하나의 계명을 이루는 양면인 듯이 말입니다. 이 두 계명은 동전의 양면 같지만, 그러면서도 같지는 않은 서로 구별되는 점이 있습니다. 하느님을 사랑하라는 첫째 계명에서, 사랑의 척도는 '온 존재를 다 드리는 전적인 온전함'('마음을 다하고, 목숨을 다하고, 정신을 다하고, 힘을 다하여')인 반면에, 둘째 계명에서 사랑의 척도는 '너 자신처럼'이 기준입니다. 하느님께는 전적이고도 무조건적인 의탁과 그분 뜻에 따름이 하느님을 사랑함에 있어 필수이고, 이웃 사랑은 우리가 받고 있는 하느님 사랑에서 흘러나오는 것이기 때문입니다. 우리가 이웃을 사랑하기 쉽지 않고, 용서하기 쉽지 않은 까닭은, 우리를 아낌없이 사랑하고 계시는, 그래서 당신 외아드님을 내어주시면서까지 우리를 사랑하고 계신 그 하느님을 아직 충만히 만나지 못하고 있기 때문일 것입니다. 한 해의 마무리가 멀지 않은 시점에, 오늘 복음은 성경 가르침의 핵심이 어디에 있는지를 생각하게 해 줍니다. 늘 사랑에 굶주린 우리에게 하느님은 이미 우리를 아낌없이, 조건 없이 사랑하고 계시니 이 사랑에 응답하라고 요청하시는 듯 합니다. 사랑에 굶주리면서도 사랑하기에 인색한 우리에게, 이웃 사랑을 더 잘하기 위해서는 하느님 사랑을 더 깊이 깨닫고 그 사랑에 온 존재로 응답함이 필요합니다. 사람은 사랑할 때, 그 사랑하는 대상을 닮아가기 때문입니다!

정순택 베드로 주교
서울대교구 보좌주교

교회상식 · 교리상식

모든 성인의 날과 핼러윈Halloween은 어떤 관계가 있나요?

핼러윈이라는 말은 '거룩한 저녁'이란 뜻으로, 스코틀랜드어인 '모든 핼로인들의 이브'라는 말에서 온 것입니다. 핼로는 켈트어로 '성인'을 뜻하며, 그래서 '모든 성인의 축일 전야제'라는 뜻이 됩니다. 풍속적으로는 켈트 문화의 추수축제 시기와 겹치지만, 내용적으로는 성인들과 아직 연옥에서 정화중인 영혼들을 기억하는 날이 핼러윈이라 하겠습니다. 우리 신앙 안에서, 세상을 떠난 이들의 영혼을 위해 기도하는 바탕에는 산 이와 죽은 이들의 통공이라는 개념이 자리하고 있습니다. 우리가 살아간다는 것은 죽음을 잘 준비한다는 것이며, 곧 의미 있고 행복한 삶을 일궈간다는 것입니다.

♡ 금주의 영명 축일자 – 축하합니다!

11월 5일	**엘리사벳** : 김유희 민선희 이명주 김성은 김효진 이예진 정현아 하은정 김현주 전숙희 조경미 정애미 김진아 최영자 양동임 정순자 정옥재 이정순 차선희 심명자 이부다 염선영 이재원 이희정 장유진 남화정 이혜숙 이영자 정소영 박수연 윤혜나 조희선 송에이버리
11월 6일	**레오나** : 추예순 **레오나르도** : 우승현
11월 10일	**레오** : 안태호 박병건 김기헌 이재혁 김성민 김윤경 김준성 신재옥

■ 우리들의 정성

주일헌금 $3,033.- **교무금** $4,390.-

강지현(10-3)	최동식(4-7)	황정환(10)	조광수(11)	성기병(9-10)	한희우(11-12)
김해영(9-12)	김대우(7-12)	이순겸(11)	박원규(11)	이종원(9-10)	윤동휘(10-12)
이명순(11-12)	박상균(8-11)	변흥균(11)	조길훈(11)	차기식(8-10)	이종환(11-12)
현윤식(11-12)	이월순(9-12)	신건학(11)	고려한(7-8)	홍영우(9-10)	최병용(11-12)
박영남(11-12)	안병록(7-12)	황승연(11)	임성진(6-11)	고재원(9-12)	구광모(11-12)

♡ **11월 위령 성월 전대사**
11월 1일부터 8일까지 전대사 기간 동안 고백성사, 미사, 영성체, 묘지를 방문하고 세상을 떠난 이들을 위하여 기도하는 교우분들은 연옥에 있는 연옥 영혼들에게 양도할 수 있는 전대사를 받을 수 있습니다.

♡**예비신자 교리**
매 주일 8:30am-9:30am, 진실방
예비 신자를 위하여 많은 기도 바랍니다

♡ **Thanksgiving Day Mass**
일시 : 11월 22일(목) 오전 10시
이날 저녁 미사는 없습니다.

♡ **레지오 단원을 위한 미사**
일시 : 11월 27일(화) 저녁 8시

♡ **연령을 위한 미사**
일시 : 11월 29일(목) 저녁 8시

♡ **영수증 수익금**
한아름 (8월 - 9월) $1,191.57.-

♡ **2019년 매일 미사책 신청 접수** : 사무실
신청비 1년 $55.- (성주간 포함)
신청 마감 : 11월 25일(주일)

♡ **특별헌금-St. Charles Borromeo 신학교를 위한**
일시 : 오늘(11월 4일) 미사 중

미사 지향

		지향자	봉헌자	지향내용
특전	연	합동 위령미사		영원한 안식
	생	장용호(야고보)		주님 자비
		이나영(글로리아)	부모	영육간건강
		성기병(비오)가정	신안젤라	주님자비 은총
		박형식	박래희	건강 은총
		강신정(에우세비오) 류낙진(대건안드레아)	강신정	건강 축복
		이재화(요한)신부님 정대웅(요한보스코)신부님 김찬미(가비노)신부님		주님 축복
오전 7시	연	백영기(안드레아)	가족	영원한 안식
		이봉녀(수산나)		
		이인한(제임스)	가족들	
		김창진(미카엘)	김점식	
		김용중(미카엘)	대모	
		김보필(요나단)	박루시아	
		연옥 영혼	천주의 모친 Pr.	
	생	김성호(이냐시오)가정 윤을순(베로니카) 한기옥(세실리아)	정명임	주님 자비 축복
		안남연 이명식	이명순	영육간 건강
		이철규(마르코) 김정애(율리안나)	이진기	가정 축복
오전 10시	연	세상을 떠난 연옥 영혼	일치의 모후	영원한 안식
			자비의 모후	
			순교자의 모후	
			천상의 모후	
			온유하신어머니	
		김용중(미카엘)	김용중 가족	
		최정은(모니카)	신크리스티나	
		김대군(파트리치오)신부님 최인환(알베르또)	김현직	
		송월남(안나)	권율리아나	
		오낙성 이갑인(안나) 오장섭(요셉)	오일섭	
		남기준(마르코)	오기숙	
		유필현	사랑의 샘 Pr.	
		김보필(요나단)	김도호	

		지향자	봉헌자	지향 내용
오전 10시	연	강광희(다두) 박복순(마리아)	한찬희	영원한 안식
		한상은(요셉) 오염희		
		강선희(바르톨로메오)	이낸시	
		전형종(베드로)	한희우	
		오형택(요셉)	이낸시	
		김태환(나타나엘)	최명순	
		문두영(베드로)	문혁	
		이취연(세라피나) 김정서(요한) 최달순(마리아) 박재극(그레고리오) 김육기(안나)	천사들의 모후	
		류미영(발레리아)	정균	
			남기춘	
			남기영	
	생	이상희(로사)	최신일	건강 회복 축복
			가족	
		이종환(알로이시오)	최신일	건강 회복 축복
			남기춘	
			한진수	
		홍길자(루시아)	남기춘	
		강신정(에우세비오) 박애라(비아) 장용호(야고보)		건강 회복 주님 자비
		김상복	정균	주님 은총
		황나타나엘 황에바 황루이스	한찬희	생일 축하
		변재영(글라라)	가족	
		이정근(미카엘)	이서영	
		김현(시몬)	김완수	새로운 사업 축복
		서옥희(안나)	서순희	영육건강 평화
		박계득	김완수	건강 회복
		최성욱(다미아노)		주님 축복
		최지은(소피아)	가족	생일 축하
		김영숙(비비안나)	박율리안나	축일 축하

하느님께 바치는 교무금 납부는 가장 먼저, 제 달에, 기쁘게 봉헌합시다!

♡ **구역 모임**

Jenkintown : 11월 4일(주일) 12:00pm	노보루	267-312-6887
Ft. Washington : 11월 9일(금) 7:30pm	채은석 형제 댁	215-801-0224
Center Square : 11월 11일(주일) 6:30pm	가야	610-888-9412
Upper Dublin : 11월 10일(토) 7:00pm	윤지현 형제 댁	267-471-3218

♡ **안나회 모임** : 11월 4일(주일) 10시 미사 후, 친교실

♡ **애덕의 모후 꾸리아 모임** : 11월 4일(주일)11:30am, 사랑방

♡ **구역장 모임** : 11월 8일(목) 저녁 미사 후

♡ **묵주 기도 100단 피정**
일시 : 11월 10일(토) 1:00am-7:00pm, 사랑방 모든 분들 환영합니다

♡ **성모회 월례 모임** : 11월 11일(주일) 5:00pm, 윤경(소피아) 댁

♡ **그리스도의모후 꾸리아 모임**: 11월 11일(주일) 8:30am, 사랑방

♡ **재속 프란치스코회 모임** : 11월 11일(주일) 8시 15분, 온유방

♡ **Van 운전 봉사자 모집**
어르신들을 위한 성당 Van을 한달에 한번 운전 봉사하실 분을 모집합니다 문의 : 이인섭(이나) 267-471-8869

♡ **푸름회 회원 모집**
성당 화단 관리, 청소 봉사하실 푸름회 회원을 모집합니다 관심 있으신 분은 사무실로 연락하시기 바랍니다

♡ **레지오 마리에 일일 피정**
일시 : 11월 11일(주일) 11:40am-4:00pm, 성당 2층 사랑방
대상 : 레지오 단원 및 전신자
주제 : 성모님의 생애와 우리의 삶
신청 접수 : 11월 4일(주일) 7시, 10시 미사 후
신청비 : $5.-(점심 및 간식 제공)
문의 : 조엘리사벳 610-639-8812

♡ **겨울 맞이 성당 대청소 실시** : 11월 18일(주일) 10시 미사 후 성당 대청소 해당구역은 게시판 참조

♡**사무실 오픈 안내**
11월 6일(화) - 11월 15일(목)까지 화요일, 목요일 평일 미사는 저녁 미사 전 후만 오픈합니다

♡ **토요성가대 기적의 메달 성당 초청 연주회**
본당 토요성가대(Constantia)는 기적의 메달 성당 (Miraculous Medal Shrine)으로 부터 초청을 받아 크리스마스 콘서트를 갖게 되었습니다. 관심 있으신 분들의 많은 참석 바랍니다.
일시: 12월 1일 (토) 오후 2시
장소 : Miraculous Medal Shrine
(500 E. Chelten Ave. Philadelphia, PA 19144)
Chelten and Magnolia in Germantown area

♡ **제23차 청년 성령세미나 참가신청 안내**
일시 : 11월 23일(금) 8:30am -11월 25일(주일) 4:00pm
장소 : Marian Shrine Retreat House(174 Filors Lane, Stony Point, NY 10980-2645, Tel : 845-947-2200)
대상 : 18 - 35 of Age Young Adults 인원 : 선착순 45명
신청 마감 : 11월 5일(월) Check payable to CRSCNE
참가비 : $260.- (Room & Board & Meals for 2 nights3 days)
지도단 : Fr. Augustine Baek & Fr. Silvano
Kim & Young Adults Service Team
신청 : CRSC-NE (동북부 성령쇄신 봉사회) Tel : 201-947-4717
120W Palisades Blvd. #2F. Palisades Park, NJ 07650

정영자 치과
(215)635-0570
335, W. Cheltenham Ave
Melrose Park, PA 19027

경희 한의원
1349 W. Cheltenham Ave
Ste 201 Elkins Park PA 19027
(Tel) 215-224-2070, 215-782-1612
새로운 장소로 이전했습니다

열음 한의원
3425 Limekiln Pike, Suite 2,
Chalfont, PA 18914
(267)252-6221
변광이 사라 한의사

김홍길
회계사무소
(215) 635-7536

김승원 카이로프랙틱
최추신경의료원
Ambler
(215)641-9808
Cheltenham
(215)276-1976

대우정육
Fresh Meat Lunch Meat
Deli Supply Frozen Seafood
(215)467-4591-4
3121 S. Lawrence St. Phila, PA 19148

본가 BornGa
한국 전통 음식
점심 시니어 10% 할인
(Tel) 267-645-3552 (아씨 맞은편)
1218 Welsh Rd North Wales, PA 19454

윤상원 치과
치아 이식 수술 및 보철
(610) 356-9424
카톡 아이디 - simonyoondmd

신승묵(베네딕토)
카이로프락틱
Blue Bell 484-684-7500
North Wales 215-647-2188
Cell Phone 610-550-6179
카톡 ID: Ishiachiro

장우균 CPA
공인회계사
(215)635-6463
www.cpachang.com

그레이스 김 보험
오바마 케어
메디 케어
610-275-6321

빛나 전기
김영찬 (Tel) 215-783-2528
Licensed Electric
Contractor PA, NJ & DE

장례에 관한 모든것
김기호 예의원
KIM FUNERAL HOME
215.424.0404

State Farm
비비안 리 종합보험
(215) 628-4323

공인회계사 CPA
박희중, 고현우
(215) 782 - 2121

빅센트릭 가전제품
창고판매 => 시간, $$ 최대 절감
(김치)냉장고, 세탁기, 오븐, - -
무료배달, 판매세 없음, 무이자 할부
443.250.8094/sales@BigCentric.com
151 Edgemoor Rd, Wilmington, DE